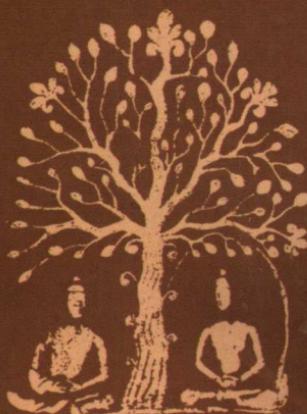


真如·因明学丛书 — 释妙灵◎主编

漢傳佛教因明研究

郑伟宏◎著



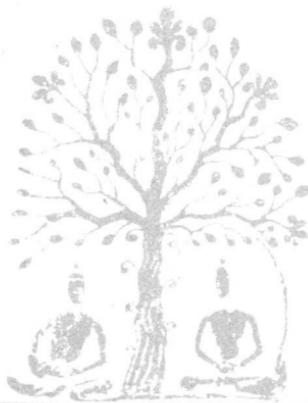
中华书局

真如·因明学丛书一

主编·释妙灵 副主编·郑伟宏 释圣凯

汉传佛教因明研究

郑伟宏◎著



图书在版编目(CIP)数据

汉传佛教因明研究/郑伟宏著. - 北京:中华书局,
2007.10

(真如·因明学丛书)

ISBN 978 - 7 - 101 - 05733 - 1

I. 汉… II. 郑… III. 佛教 - 因明(印度逻辑) -
研究 IV. B948

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2007)第 089793 号

书 名 汉传佛教因明研究
著 者 郑伟宏
丛 书 名 真如·因明学丛书
主 编 释妙灵
责任编辑 朱立峰
出版发行 中华书局
(北京市丰台区太平桥西里 38 号 100073)
<http://www.zhbc.com.cn>
E-mail: zhbc@zhbc.com.cn
印 刷 北京瑞古冠中印刷厂
版 次 2007 年 10 月北京第 1 版
2007 年 10 月北京第 1 次印刷
规 格 850×1168 毫米 1/32
印张 16 1/2 插页 2 字数 350 千字
印 数 1 - 3000 册
国际书号 ISBN 978 - 7 - 101 - 05733 - 1
定 价 38.00 元

封面题签·释妙灵
责任编辑·朱立峰
封面设计·毛 淳

真如·因明学丛书总序

因明是古印度的逻辑学说，“因”是指推理的根据、理由，“明”是知识、智慧，所以因明是通过宗、因、喻等所组成的论式，进行推理、证明的学问。从思想上说，因明包括逻辑学和认识论。因明的逻辑学部分是为了研究逻辑规则和逻辑错误，逻辑规则是宗、因、喻三支或五分及其相互关系的规定，陈那新因明的主要内容有因三相、九句因、合与离等；逻辑错误称为“似宗”、“似因”、“似喻”，总称“过失”，包括宗九过、因十四过、喻十过等。而认识论（又称“量论”）部分研究现量和比量，即直觉知识和推理知识。

在学派纷争的年代，为了证明本派学说的正确，指明对方学说的错误，辩论的方法成为至关重要的工具，在长期辩论中，逐渐形成了推理形式。最早起源于古印度正统婆罗门哲学派别关于祭祀的辩论，其中正理派深入研究了逻辑问题，以五支作法为中心，初步归纳出正确推理的基本规则和错误推理的原因、类型。

在佛教内部，大乘空宗代表人物龙树著《方便心论》，较早地总结了佛家的逻辑学说。他又著《回诤论》、《广破论》，以真空假有的观点破斥正理派的逻辑学说。后来的中观论师虽然也

用命题逻辑，特别是用归谬方法破斥论敌，但是中观学派并没有从《遮罗伽本集》和《正理经》的五分作法中发展出自己的因明体系。说一切有部对因明持肯定态度，瑜伽行派继之而起，吸收并发展了古正理，创建了古因明体系，成为论证唯识思想的重要方法。《瑜伽师地论》第十五卷，即为因明论法；而无著在《显扬圣教论》卷十中，详述因明的论议法；世亲曾著有《论轨》、《论式》、《论心》三部书，堪称因明论理规则之集大成者。陈那继承世亲的思想，专门研习因明，勘正前贤著作中的错误，并补其不足，从而使因明真正承担起立正破邪的作用。自此，陈那之后的因明，称为“新因明”，之前的则为“古因明”。

陈那的因明著作，义净在《南海寄归内法传》中说有八论，即《观三世论》（有藏译本）、《观总相论》（有汉译残本）、《观境论》（即《观所缘缘论》，有真谛、玄奘两种汉译本及藏译本）、《因门论》（今佚）、《似因门论》（今佚）、《理门论》（有玄奘汉译本）、《取事施设论》（有汉译残本）、《集量论》（有两种藏译本）。此外，《藏文大藏经》中尚有寂护与法光共译的陈那《因轮论》，其内容即“九句因”。陈那的贡献在于，创建“九句因”，改造“因三相”，改古因明的五支作法为三支作法，从而被印度学者称为“中世逻辑之父”。陈那的弟子商羯罗主，继承师志，毕其一生以穷研因明之奥秘，鉴于其师《因明正理门论》渊深难解，于是著《因明入正理论》以释之，汉地佛教论及因明时，多以此论为依据。陈那的再传弟子法称著有《释量论》等八部因明著作，使因明学摆脱了辩论术的框架，从而使逻辑学与认识论得到了紧密结合。

汉地因明的传播，大盛于玄奘。玄奘在印度除了研习法相唯识以外，亦修习因明。后归返长安，译出《因明正理门论》和《因明入正理论》。窥基注释《因明入正理论》，并且记载玄奘所口授有关古今因明的内容，而著成《因明入正理论疏》，世称《因明大疏》。其时，另有神泰、文备、文轨、净眼、靖迈等诸学者辈出。窥基之后，慧沼、智周、道邑、太贤等人，相继弘扬因明。会昌禁佛，晚唐五代，兵戈扰攘，因明疏记，世解讲习，其书亦隐晦不传。直至清末，杨仁山于日本复得窥基《因明入正理论疏》，刻版流通，研习因明之风渐苏。民国以来，谢无量、太虚、吕澂、熊十力、虞愚、唐大圆、周叔迦、法峰、陈望道、陈大齐等硕学蔚起，博采西方的逻辑学、名辩、归纳等方法，与因明互相参照，因明学因此应时代学风而继传不坠。

藏地佛教在翻译陈那、法称等人的著作方面，时间比汉地晚，但数量之多、注释之完备、讲传著述之盛，远远超过汉地。藏地因明的传播，是以陈那、法称为中心，千余年来，因明在藏地传译、讲说、著述，乃至在学经时应用因明论式以辩明经义，一直相沿不衰。西藏学问僧，如释迦慧、慧作护、胜者、法胜、商羯罗难陀、寂护、智吉祥、律天、善护、胜友、宝作寂、宝金刚等著名因明学家又撰著大量注疏，不少因明著作因有西藏译本得以流传至今。

总而言之，因明传入我国汉地，不及西藏完备而普及，而且传入后的研究与应用，亦远远不及日本兴盛。改革开放后，百废俱兴，因明学在中国大地得到了重视与发展，出现了一批优秀的研究学者。他们以继承古学为己任，博采众长，使我国的因明研

究得到了很大提高，特别是在逻辑与因明比较研究方面取得了长足的进步。

民国年间，我在上海佛学院读书时，亦曾学习因明，颇感其中之深奥。圣凯法师、郑伟宏教授愿意组织出版一套有关因明的研究丛书，收集有关因明的研究著作，以备后世学人得其门而入。我亦愿意尽一己微薄之力，重振因明学，故乐见其成。本套丛书除了汇集吕澂、陈大齐、虞愚等因明大家的论著以外，也十分关注收集藏传因明的著作，希望在藏、汉所传因明的交流中，提高我国因明学研究的水平。同时，也希望条件成熟时，能将武邑尚邦、宇井伯寿、威提布萨那等世界名家的著作译介过来。因本寺物力有限，故无法收集因明学领域所有研究著作；然振兴古学，乃我等之共同愿望，愿后来者能够继续努力。

妙 灵

2005 年 5 月 29 日

于上海真如寺丈室

序 一

《汉传佛教因明研究》是 1999 年国家社科基金项目，它是伟宏继《佛家逻辑通论》和《因明正理门论直解》之后的第三部因明专著，在本书出版之际，让我们拍掌欢迎它！

为什么要欢迎它呢？

理由有三：

(一) 汉传因明的研究具有重要的意义，涉及世界三大逻辑源头中的两个。伟宏是一位孜孜不倦的因明专家，他在该书中新见迭出，诸如对舍尔巴茨基的批评，从佛学、因明、逻辑三方面讲清楚了唯识比量功用，从窥基《大疏》中找到喻支除宗有法的论据，增补了古因明《方便心论》研究，为龙树正名，等等。伟宏的这些成果对因明和中国逻辑史的研究起到有力的推动作用。

(二) 这部著作对于我们从事古籍的研究具有重要的启示作用，这就是要忠于原文，绝不能望文生义，同时要在继承前人成果的基础上推陈出新。继承和创新是对立的统一，我们要在继承的基础上创新，在创新的指引下继承。《汉传佛教因明研究》在处理继承和创新的关系方面为我们树立了一个榜样。

(三) 作者在汉传因明研究中吸取了当代名家运用梵、汉、藏对勘研究法取得的成果，又擅长运用因明与逻辑比较研究方法、历史分析方法和整体论方法。这种多元的研究方法卓有成效，值得借鉴。

我说的这三点理由合乎实际吗？那就请诸位读读这部书吧！

张家龙

2005年2月6日

于中国社会科学院哲学研究所

序 二

郑伟宏教授的新著《汉传佛教因明研究》，我得先读的机会，特别高兴。首先，我对此书的总印象是：它是当代因明研究领域里一部具有创新高度和深度的学术专著。其次，我有几点读后浅见。第一、作者从陈那新因明传入我国汉族地区开始，概述它在各个历史时期的兴衰变化。第二、作者对现代国内外因明学者的学术成就进行了评价，点明了他们在“因三相”的见解上的分歧和不足。第三、作者深入钻研了二论和所有的唐疏，发现了陈那独创的“同、异品除宗有法”的规定；唐代因明大师们大都按此规定来阐述“因三相”的逻辑关系。在我国近现代的因明论著中，往往忽略了这一规定——一把能准确地打开“因三相”奥义之门的金钥匙——因而在阐述“因三相”的逻辑关系上没能取得符合新因明理论体系的一致理解。

这里，我想到，梵本《因明入正理论》有一节阐述因同品、因异品的原文：

在这里，所作性或勤勇无间所发性，于同品中肯定有，
于异品中肯定无。如是因在无常等。

这是汉语的直译。在这节论文里只讲同品定有性和异品遍无性，缺了宗法性（遍是宗法性）。但是，11世纪耆那教逻辑学家柯利贤（Haribhadra）论师在与客讨论《因明入正理论》时，特对此评论道：“在这里，宗法性不言而喻故。”^①“不言而喻”是说：在论同品、异品时宗法性（定理）的存在是不言而喻的。

^① 拙著：《印度哲学》，第479—482页，东方出版社，2000年。

其次，柯利贤论师与客讨论因明理论的对话还说明印度因明论师和耆那教因明论师在阐述同品、异品时，彼此有默契似的，一致遵守“必须除宗有法”的规定。因此，郑伟宏教授从“同、异喻品必须除宗有法”的观点，得出“陈那三支作法中同、异喻体的逻辑形式实际上是除外命题”的论断是正确的。

该书不仅纠正了国内有的学者对第一相的不准确的解释，而且还指出舍尔巴茨基对陈那因明的误解——点出这位俄国因明大师还未弄清楚因明三支与普通逻辑三段论之间的基本区别。这一揭示很重要，可以说，这对当代因明研究作出了一个很有启发意义的贡献。

如上漫论，虽然只涉及《汉传佛教因明研究》的部分内容，但我认为，亦足以反映它的确是一部最新的因明学杰作，是对创建科学的新因明理论体系的最有力的推动。

真理愈辩愈明。希望今后能读到郑君更多的因明高论。

巫白慧

2004年12月

于中国社会科学院哲学研究所

目 录

序一	张家龙	1
序二	巫白慧	3
前言		1
第一编 古因明的传入		11
第一章 印度佛教因明的源流和东传		11
第一节 佛教因明的源流		11
第二节 古因明初次输入汉地		48
第二章 《方便心论》概要		58
第一节 《方便心论》的喻、因、宗		58
第二节 《方便心论》的过失论		60
第三章 《瑜伽师地论》概要		66
第一节 《瑜伽师地论》的论证式		67
第二节 《瑜伽师地论》的过失论		72
第四章 《如实论》概要		74
第一节 世亲《如实论·反质难品》的论证式		74
第二节 《如实论·反质难品》的因三相		77
第三节 《如实论·反质难品》的过失论		78
第二编 唐代因明研究		84
第一章 玄奘与唐代因明		84
第一节 唐代因明研究概述		84

第二节 玄奘的因明成就	92
第二章 神泰《因明正理门论述记》	102
第一节 《述记》是汉传因明的重要著作	102
第二节 《述记》对汉传因明的贡献	104
第三节 《述记》的不足	112
第三章 文轨《因明入正理论疏》	115
第一节 《入论》古疏之佳作	116
第二节 《庄严疏》因明思想述要	118
第三节 疏解中的失误	124
第四章 净眼的因明疏抄评介	127
第一节 《略抄》、《后疏》概述	127
第二节 净眼因明思想述要	131
第五章 吕才与奘门之辩	141
第一节 吕才与《因明注解立破义图》	141
第二节 茲门对《立破注解》的批判	146
第三节 茲门与吕才之辩的思考	154
第六章 窥基《因明入正理论疏》评介	156
第一节 唐代因明的最高成就	156
第二节 窥基《大疏》因明理论述要	161
第七章 玄奘、窥基对三种比量理论的发展和贡献	205
第一节 三种比量理论的建立	205
第二节 大、小二论中的共比量理论	207
第三节 自、他比量及其简别	220
第四节 三种比量的立破功能	225
第八章 玄奘的“唯识比量”	229
第一节 “唯识比量”的理论背景	230
第二节 “唯识比量”的简别	240
第三节 小乘的“相违决定量”	249

第九章 慧沼、智周的因明研究	255
第一节 慧沼因明研究述要	255
第二节 智周因明研究述要	265
第三编 宋、明时期因明研究	269
第一章 延寿“真唯识量”疏文评介	269
第二章 明代因明研究	278
第一节 明代因明研习概况	278
第二节 因明理论研究的成就与不足	281
第三节 明代“唯识比量”研究	287
第四编 近代因明研究	292
第一章 因明在近代的复苏与弘扬	292
第二章 杨文会复苏因明的开拓之功	297
第三章 近代因明译著二种评介	300
第一节 胡茂如与《论理学》汉译本	300
第二节 谢无量与《佛学大纲》	302
第五编 现代因明研究	306
第一章 现代因明研究概要	306
第一节 因明研究的三个阶段	307
第二节 现代因明研究出现新高潮的三个标志	308
第三节 现代因明研究的几个特点	317
第二章 基本理论研究中探讨的主要问题	324
第一节 关于《入论》“宗等多言名为能立”的解释	324
第二节 关于九句因是否为古因明所有	325
第三节 关于表诠、遮诠之理解	326
第四节 关于全分、一分是否为全称、特称	327

第五节	关于有体、无体之不同理解	328
第六节	关于有无因同品、因异品	331
第七节	关于同品定有性是否等同同喻体	332
第八节	关于因的第二、三相能否缺一	333
第九节	关于因明三支的推理种类	334
第十节	关于三支作法能否转成三段论	335
第三章	高屋建瓴 先立其大——欧阳竟无的因明思想	339
第一节	《因明正理门论叙》的因明思想	340
第二节	《成唯识论叙》的因明思想	345
第四章	对勘研究 别开生面——吕澂《因明纲要》等论著	348
第一节	因明研究的指导思想“宣宗论而简疏”	348
第二节	因明研究之具体方法	351
第五章	探幽发微 阐发宏富——陈大齐《因明大疏蠡测》	353
第一节	因明研究的指导原则	354
第二节	因明研究的具体方法	354
第三节	因明基本理论研究方面的主要贡献	355
第四节	因明基本理论研究的不足	357
第六编	当代因明研究	359
第一章	当代因明研究概况	359
第一节	因明研究的三个阶段	359
第二节	当代因明研究再掀新高潮的标志	362
第二章	当代理论探讨与争鸣述要	371
第一节	舍尔巴茨基《佛教逻辑》的重大误解	371
第二节	因明与佛家逻辑、正理和印度逻辑之关系	378

第三节	什么是同品、异品	385
第四节	因的第一相“遍是宗法性”的逻辑意义	397
第五节	关于第二相同品定有性	403
第六节	因的后二相能否缺一	415
第七节	关于表诠、遮诠和全分、一分	419
第八节	陈那三支作法的推理种类	425
第三章	当代唯识比量研究	436
第一节	吕澂的“唯识比量”研究	436
第二节	张春波的《玄奘的“真唯识量”》	445
第三节	罗炤的“真唯识量”研究	450
第四章	当代因明著作评介	470
第一节	深入浅出 厚积薄发——陈大齐通俗因明著作二种	470
第二节	心气沉定 深入论藏——水月法师的因明成就	484
第三节	沈剑英的《因明学研究》、《佛家逻辑》 ..	497
第四节	巫寿康的《因明正理门论研究》	501
第五节	《佛家逻辑通论》和《因明正理门论直解》述要	502
参考文献	507
后记	513